

(IT) **DICHIARAZIONE DI PRESTAZIONE**

in accordo con il Regolamento (UE) 305/2011

N. H07900196-CPR-2018/01/02


1. Codice di identificazione unico del prodotto-tipo: Identificativo del modello / modelli equivalenti: ① separati da virgola	SP181-01 , Apparecchio per il riscaldamento domestico alimentato con pellet di legno P985 THERMO
2. Usi previsti:	Riscaldamento dell'ambiente in edifici residenziali con fornitura di acqua calda per riscaldamento centralizzato
3. Nome, denominazione commerciale registrata o marchio registrato e indirizzo del fabbricante:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Sistema o sistemi di valutazione e verifica della costanza della prestazione (VVCP) del prodotto da costruzione:	Sistema 3
5. Norma armonizzata:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Organismo notificato:	L'organismo notificato TÜV Rheinland Energy GmbH N. 2456 ha determinato il prodotto-tipo in base a prove di tipo secondo il sistema 3 ed ha rilasciato il rapporto di prova K 1588 2015 Z1

7. Prestazioni dichiarate	
Caratteristiche Essenziali	Prestazione
Sicurezza antincendio	Conforme
Reazione al fuoco	A1 (Secondo EN 13501-1)
Distanza da materiale combustibile	Minima distanza in mm
posteriore	= 10
lato	= 200
soffitto	= -
frontale	= 800
pavimento	= 0
leggere attentamente le istruzioni	
Rischio di fuoriuscita di braci incandescenti	Conforme
Emissione di prodotti della combustione	alla potenza termica nominale alla potenza termica parziale
CO	0,009 % 0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³ 184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³ 12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³ 12,6 mg/Nm ³
Rilascio di sostanze pericolose	NPD (prestazione non determinata)
Temperatura superficiale	Conforme
Sicurezza elettrica	Conforme
Pulibilità	Conforme
Pressione di esercizio massima	300 kPa (3,0 bar)
Temperatura dei fumi alla potenza termica nominale	132 °C
Temperatura dei fumi allo scarico alla potenza termica nominale	158,4 °C
Resistenza meccanica (di sostenere un camino/una canna fumaria)	NPD (prestazione non determinata)
Prestazioni termiche	alla potenza termica nominale alla potenza termica parziale
Potenza termica	13,2 kW 5,6 kW
Potenza termica resa all'ambiente	2,8 kW 1,6 kW
Potenza termica resa all'acqua	10,4 kW 4,0 kW
Rendimento	alla potenza termica nominale alla potenza termica parziale
	92,53 % 91,46 %
Durabilità	NPD (prestazione non determinata)

La prestazione del prodotto sopra identificato è conforme all'insieme delle prestazioni dichiarate. La presente dichiarazione di responsabilità viene emessa, in conformità al regolamento (UE) n. 305/2011, sotto la sola responsabilità del fabbricante sopra identificato.

Firmato a nome e per conto del fabbricante da: Carlo Piazzetta (Amministratore Delegato)

Asolo, 2018/01/02



(firma)

(EN) **DECLARATION OF PERFORMANCE**

according to Regulation (EU) 305/2011

No H07900196-CPR-2018/01/02

1. Unique identification code of the product-type:	SP181-01 , Residential space heating appliance fired by wood pellets
Model identifier / equivalent models: ① separated by commas	P985 THERMO
2. Intended use/es:	Space heating in residential buildings with supply of hot water for central heating systems
3. Name, registered trade name or registered trade mark and contact address of the manufacturer:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. System or systems of assessment and verification of constancy of performance (AVCP) of the construction product:	System 3
5. Harmonized standard:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Notified body:	The notified body TÜV Rheinland Energy GmbH No 2456 performed the determination of the product type on the basis of type testing under system 3 and issued test report K 1588 2015 Z1
7. Declared performance/s	

Essential Characteristics	Performance	
Fire safety	Pass	
Reaction to fire	A1 (According to EN 13501-1)	
Distance to combustible materials	Minimum distances, in mm	
rear	= 10	
sides	= 200	
ceiling	= -	
front	= 800	
floor	= 0	
read the instructions carefully		
Risk of burning fuel falling out	Pass	
Emission of combustion products	at nominal heat output	at part load heat output
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Release of dangerous substances	NPD (no performance determined)	
Surface temperature	Pass	
Electrical safety	Pass	
Cleanability	Pass	
Maximum operating pressure	300 kPa (3,0 bar)	
Flue gas temperature at nominal heat output	132 °C	
Flue gas outlet temperature at nominal heat output	158,4 °C	
Mechanical resistance (to carry a chimney/flue)	NPD (no performance determined)	
Thermal output	at nominal heat output	at part load heat output
Heat output	13,2 kW	5,6 kW
Space heat output	2,8 kW	1,6 kW
Water heat output	10,4 kW	4,0 kW
Energy efficiency	at nominal heat output	at part load heat output
	92,53 %	91,46 %
Durability	NPD (no performance determined)	

The performance of the product identified above is in conformity with the set of declared performance/s. This declaration of performance is issued, in accordance with Regulation (EU) No 305/2011, under the sole responsibility of the manufacturer identified above.

Signed for and on behalf of the manufacturer by Carlo Piazzetta (Chief Executive Officer)

Asolo, 2018/01/02



(signature)

(DE) **LEISTUNGSERKLÄRUNG**
gemäß Verordnung (EU) 305/2011
Nr. H07900196-CPR-2018/01/02

1. Eindeutiger Kenncode des Produkttyps:	SP181-01 , Raumheizer zur Verfeuerung von Holzpellets
Modellkennung / gleichwertiger Modelle: ① durch Kommas getrennt	P985 THERMO
2. Verwendungszweck(e):	Raumheizung in Wohngebäuden mit Warmwassererzeugung für Zentralheizung
3. Namen, eingetragener Handelsnamen oder eingetragenes Warenzeichen und Adresse des Herstellers:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. System(e) zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit:	System 3
5. Harmonisierte Norm:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Notifiziertes Prüflabor:	Das notifizierte Prüflabor TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 bestätigt die Erstprüfung nach System 3 unter Prüfbericht K 1588 2015 Z1
7. Erklärte Leistung(en)	

Wesentliche Merkmale	Leistung	
Brandsicherheit	Erfüllt	
Brandverhalten	A1 (Gemäß EN 13501-1)	
Sicherheitsabstand zu brennbaren Materialien	Mindestabstände, in mm	
Hinten	= 10	
Seite	= 200	
Decke	= -	
Vorne	= 800	
Boden	= 0	
siehe Gebrauchsanweisung sorgfältig		
Brandrisiko durch herausfallenden Brennstoff	Erfüllt	
Emission der Verbrennungsprodukte	bei Nennwärmeleistung	bei partieller Wärmeleistung
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Freisetzung von gefährlichen Stoffen	NPD (Leistungsmerkmal nicht bestimmt)	
Oberflächentemperatur	Erfüllt	
Elektrische Sicherheit	Erfüllt	
Reinigbarkeit	Erfüllt	
Maximaler Betriebsdruck	300 kPa (3,0 bar)	
Abgastemperatur bei Nennwärmeleistung	132 °C	
Abgastemperatur am Stutzen bei Nennwärmeleistung	158,4 °C	
Mechanische Festigkeit (zum Tragen eines Schornsteins)	NPD (Leistungsmerkmal nicht bestimmt)	
Thermische Leistung	bei Nennwärmeleistung	bei partieller Wärmeleistung
Wärmeleistung	13,2 kW	5,6 kW
Raumwärmeleistung	2,8 kW	1,6 kW
Wasserwärmeleistung	10,4 kW	4,0 kW
Wirkungsgrad	bei Nennwärmeleistung	bei partieller Wärmeleistung
	92,53 %	91,46 %
Dauerhaftigkeit	NPD (Leistungsmerkmal nicht bestimmt)	

Die Leistung des vorstehenden Produkts entspricht der erklärten Leistung/den erklärten Leistungen. Für die Erstellung der Leistungserklärung im Einklang mit der Verordnung (EU) Nr. 305/2011 ist allein der obengenannte Hersteller verantwortlich.

Unterzeichnet für und im Namen des Herstellers von Carlo Piazzetta (Geschäftsführer)

Asolo, 2018/01/02


Unterschrift

(FR) **DÉCLARATION DES PERFORMANCES**

conformément au Règlement (UE) 305/2011

N° H07900196-CPR-2018/01/02

1. Code d'identification unique du produit type:	SP181-01 , Appareils pour le chauffage domestique alimentés en granulés de bois
Référence du modèle / modèles équivalents: ① séparés par des virgules	P985 THERMO
2. Usage(s) prévu(s):	Chauffage de l'espace ambiant dans des bâtiments résidentiels avec fourniture d'eau chaude pour chauffage centralisé
3. Nom, appellation commerciale enregistrée ou marque déposée et adresse du fabricant:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Système(s) d'évaluation et de vérification de la constance des performances:	Système 3
5. Norme harmonisée:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Organisme notifié:	L'organisme notifié TÜV Rheinland Energy GmbH N° 2456 a déterminé le produit type sur la base d'essais de type selon le système 3 et a délivré le rapport d'essai K 1588 2015 Z1

7. Performance(s) déclarée(s)		
Caractéristiques Essentielles	Performances	
Sécurité anti-incendie	Conforme	
Réaction au feu	A1 (Selon EN 13501-1)	
Distance par rapport au matériau combustible	Distance minimum en mm	
arrière	= 10	
côté	= 200	
plafond	= -	
devant	= 800	
sol	= 0	
lire attentivement les instructions		
Risque de sortie de braises incandescentes	Conforme	
Émission de produits de la combustion	à la puissance thermique nominale	à la puissance thermique à charge partielle
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Émission de substances dangereuses	NPD (performance non déterminée)	
Température de surface	Conforme	
Sécurité électrique	Conforme	
Nettoyabilité	Conforme	
Pression de fonctionnement maximale	300 kPa (3,0 bar)	
Température des fumées à la puissance thermique nominale	132 °C	
Température des fumées relevée immédiatement en aval de la buse/manchon à la puissance thermique nominale	158,4 °C	
Résistance mécanique (pour supporter une cheminée/un conduit de cheminée)	NPD (performance non déterminée)	
Performances thermiques	à la puissance thermique nominale	à la puissance thermique à charge partielle
Puissance thermique	13,2 kW	5,6 kW
Puissance thermique rendue dans la pièce	2,8 kW	1,6 kW
Puissance thermique transférée à l'eau	10,4 kW	4,0 kW
Rendement	à la puissance thermique nominale	à la puissance thermique à charge partielle
	92,53 %	91,46 %
Durabilité	NPD (performance non déterminée)	

Les performances du produit identifié ci-dessus sont conformes aux performances déclarées. Conformément au règlement (UE) n° 305/2011, la présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant mentionné ci-dessus.

Signé pour le fabricant et en son nom par Carlo Piazzetta (Administrateur Délégué)

Asolo, 2018/01/02



(signature)

(NL) **PRESTATIEVERKLARING**
in overeenstemming met Verordening (EU) 305/2011
Nr. H07900196-CPR-2018/01/02

1. Unieke identificatiecode van het producttype: Typeaanduiding / equivalente modellen: ① gescheiden door komma's	SP181-01 , Huishoudelijke ruimteverwarmingstoestellen gestookt met geperst hout P985 THERMO
2. Beoogd(e) gebruik(en):	Verwarming van ruimten in residentiële gebouwen met warmwatervoorziening voor centrale verwarming
3. Naam, geregistreerde handelsnaam of geregistreerd handelsmerk en contactadres van de fabrikant:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Het systeem of de systemen voor de beoordeling en verificatie van de prestatiebestendigheid:	Systeem 3
5. Geharmoniseerde norm:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Aangemelde instantie:	De aangemelde instantie TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 heeft het producttype bepaald op basis van testen onder systeem 3 en heeft het testverslag K 1588 2015 Z1 afgeleverd

7. Aangegeven prestatie(s)	
Essentiële kenmerken	Prestaties
Brandveiliging	Conform
Reactie op vuur	A1 (Volgens EN 13501-1)
Afstand van brandbaar materiaal	Minimumafstand in mm
achterkant	= 10
zijkant	= 200
plafond	= -
voorkant	= 800
vloer	= 0
lees aandachtig de instructies	
Risico op het ontsnappen van gloeiende sintels	Conform
Uitstoot verbrandingsproducten	bij nominale warmteafgifte
CO	0,009 %
NOx	140,8 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³
	bij warmteafgifte bij gedeeltelijke vulling
	0,06 %
	184,1 mg/Nm ³
	12,4 mg/Nm ³
	12,6 mg/Nm ³
Vrijgeven van gevaarlijke stoffen	NPD (prestatie niet vastgesteld)
Oppervlaktetemperatuur	Conform
Elektrische veiligheid	Conform
Reinigbaarheid	Conform
Max. bedrijfsdruk	300 kPa (3,0 bar)
Temperatuur rookgassen bij nominale warmteafgifte	132 °C
Rookgasafvoertemperatuur bij nominale warmteafgifte	158,4 °C
Mechanische weerstand (om een kachel/schoorsteenkanaal te kunnen dragen)	NPD (prestatie niet vastgesteld)
Thermische prestaties	bij nominale warmteafgifte
Warmteafgifte	13,2 kW
Warmteafgifte in de ruimte	2,8 kW
Warmteafgifte afgegeven aan het water	10,4 kW
	bij warmteafgifte bij gedeeltelijke vulling
	5,6 kW
	1,6 kW
	4,0 kW
Rendement	bij nominale warmteafgifte
	92,53 %
	bij warmteafgifte bij gedeeltelijke vulling
	91,46 %
Duurzaamheid	NPD (prestatie niet vastgesteld)

De prestaties van het hierboven omschreven product zijn conform de aangegeven prestaties. Deze prestatieverklaring wordt in overeenstemming met Verordening (EU) nr. 305/2011 onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de hierboven vermelde fabrikant verstrekt.

Ondertekend voor en namens de fabrikant door Carlo Piazzetta (Algemeen Directeur)

Asolo, 2018/01/02


(handtekening)

(ES) **DECLARACIÓN DE PRESTACIONES**

de acuerdo con el Reglamento (UE) 305/2011

n° H07900196-CPR-2018/01/02

1. Código de identificación única del producto tipo:	SP181-01 , Aparatos de calefacción doméstica alimentados con pellets de madera
Identificador del modelo / modelos equivalentes: ① separados por comas	P985 THERMO
2. Usos previstos:	Calefacción de espacios en edificios residenciales con suministro de agua caliente para calefacción centralizada
3. Nombre, nombre o marca registrados y dirección de contacto del fabricante:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Sistemas de evaluación y verificación de la constancia de las prestaciones (EVCP):	Sistema 3
5. Norma armonizada:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Organismo notificado:	El organismo notificado TÜV Rheinland Energy GmbH n° 2456 ha determinado producto tipo sobre la base de ensayos de tipo según el sistema 3 y ha emitido el informe de ensayo K 1588 2015 Z1

7. Prestaciones declaradas	
Características esenciales	Prestaciones
Seguridad contra incendios	Conform
Reacción al fuego	A1 (De acuerdo con la EN 13501-1)
Distancia a materiales combustibles	Distancia mínima en mm
trasera	= 10
lado	= 200
techo	= -
frontal	= 800
suelo	= 0
lea detenidamente las instrucciones	
Riesgo de escape de brasas incandescentes	Conform
Émission de produits de la combustion	a la potencia térmica nominal
CO	0,009 %
NOx	140,8 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³
	a la potencia térmica parcial
	0,06 %
	184,1 mg/Nm ³
	12,4 mg/Nm ³
	12,6 mg/Nm ³
Liberación de sustancias peligrosas	NPD (prestación no determinada)
Temperatura superficial	Conform
Seguridad eléctrica	Conform
Capacidad a la limpieza	Conform
Presión de funcionamiento máxima	300 kPa (3,0 bar)
Temperatura de humos a potencia térmica nominal	132 °C
Temperatura de humos a la salida a la potencia térmica nominal	158,4 °C
Resistencia mecánica (para soportar el peso de una chimenea/un humero)	NPD (prestación no determinada)
Prestaciones térmicas	a la potencia térmica nominal
Potencia térmica	13,2 kW
Potencia térmica transmitida al ambiente	2,8 kW
Potencia térmica transmitida al agua	10,4 kW
	a la potencia térmica parcial
	5,6 kW
	1,6 kW
	4,0 kW
Rendimiento	a la potencia térmica nominal
	92,53 %
	a la potencia térmica parcial
	91,46 %
Durabilidad	NPD (prestación no determinada)

Las prestaciones del producto identificado anteriormente son conformes con el conjunto de prestaciones declaradas. La presente declaración de prestaciones se emite, de conformidad con el Reglamento (UE) n° 305/2011, bajo la sola responsabilidad del fabricante arriba identificado.

Firmado por y en nombre del fabricante por Carlo Piazzetta (Administrador Delegado)

Asolo, 2018/01/02



(firma)

(PT) **DECLARAÇÃO DE DESEMPENHO**
de acordo com o Regulamento (UE) 305/2011
N.º H07900196-CPR-2018/01/02

1. Código de identificação único do produto-tipo: Référéncie du modèle / modelos equivalentes: ① separados por vírgulas	SP181-01 , Aparelhos domésticos para aquecimento ambiente, que utilizam granulados de madeira P985 THERMO
2. Utilização(ões) prevista(s):	Aquecimento ambiente em edifícios residenciais com produção de água quente para aquecimento central
3. Nome, designação comercial ou marca comercial registada e endereço de contacto do fabricante:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Sistema(s) de avaliação e verificação da regularidade do desempenho (AVCP):	Sistema 3
5. Norma harmonizada:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Organismo notificado:	O organismo notificado TÜV Rheinland Energy GmbH N.º 2456 realizou a determinação do produto tipo com base nos ensaios de tipo, no âmbito do sistema 3 e emitiu o relatório de ensaio K 1588 2015 Z1

7. Desempenho(s) declarado(s)	
Características Essenciais	Desempenho
Segurança contra incêndio	Conforme
Reação ao fogo	A1 (Conforme a EN 13501-1)
Distância de material combustível	Distância mínima em mm
traseira	= 10
lateral	= 200
teto	= -
frontal	= 800
chão	= 0
leia com atenção as instruções	
Risco de saída de brasas incandescentes	Conforme
Emissão de produtos da combustão	à potência térmica nominal
CO	0,009 %
NOx	140,8 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³
	à potência térmica parcial
	0,06 %
	184,1 mg/Nm ³
	12,4 mg/Nm ³
	12,6 mg/Nm ³
Emissão de substâncias perigosas	NPD (desempenho não determinado)
Temperatura superficial	Conforme
Segurança elétrica	Conforme
Limpeza	Conforme
Pressão de funcionamento máxima	300 kPa (3,0 bar)
Temperatura dos fumos à potência térmica nominal	132 °C
Temperatura dos fumos na saída à potência térmica nominal	158,4 °C
Resistência mecânica (para suportar uma chaminé/conduta de evacuação de fumos)	NPD (desempenho não determinado)
Desempenho térmico	à potência térmica nominal
Potência térmica	13,2 kW
Potência térmica transmitida ao ambiente	2,8 kW
Potência térmica transmitida à água	10,4 kW
	à potência térmica parcial
	5,6 kW
	1,6 kW
	4,0 kW
Rendimento	at nominal heat output
	92,53 %
	à potência térmica parcial
	91,46 %
Durabilidade	NPD (desempenho não determinado)

O desempenho do produto identificado acima está em conformidade com o conjunto de desempenhos declarados. A presente declaração de desempenho é emitida, em conformidade com o Regulamento (UE) n.º 305/2011, sob a exclusiva responsabilidade do fabricante identificado acima.

Assinado por e em nome do fabricante por Carlo Piazzetta (Administrador-Delegado)

Asolo, 2018/01/02



(assinatura)

(BG) ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ

в съответствие с Регламент (ЕС) 305/2011

№ H07900196-CPR-2018/01/02

1. Уникален идентификационен код на типа продукт: Идентификатор на доставчика за модела / еквивалентни модели: i разделени със запетаи	SP181-01 , Отоплителни уреди за жилищни помещения, работещи на дървени пелети P985 THERMO
2. Предвидена употреба/употреби:	Отопление на помещения в жилищни сгради с осигуряване на топла вода за централно отопление
3. Име, регистрирано търговско наименование или регистрирана търговска марка и адрес за контакт на производителя:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Система/системи за оценяване и проверка на постоянството на експлоатационните показатели:	Система 3
5. Хармонизиран стандарт:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Нотифициран орган:	Нотифицираният орган TÜV Rheinland Energy GmbH № 2456 е определил типовия продукт въз основа на изпитвания на типа според система 3 и е издал доклад за теста K 1588 2015 Z1

7. Декларираните експлоатационни показатели	
Съществени характеристики	Експлоатационни показатели
Противопожарна защита	Съответстващ
Реакция на огън	A1 (EN 13501-1)
Дистанция от горивния материал	Минимална дистанция в mm
отзад	= 10
от страни	= 200
таван	= -
отпред	= 800
под	= 0
прочетете внимателно инструкциите	
Риск от изпадане на нажежена жар	Съответстващ
Емисия на продукти от процес на горене	При номинална топлинна мощност
CO	0,009 %
NOx	140,8 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³
	на частичната топлинна мощност
	0,06 %
	184,1 mg/Nm ³
	12,4 mg/Nm ³
	12,6 mg/Nm ³
Изпускане на опасни вещества	NPD (неустановени експлоатационни показатели)
Повърхностна температура	Съответстващ
Електрическа безопасност	Съответстващ
Реклама	Съответстващ
Максимално работно налягане	300 kPa (3,0 bar)
Температура на отработените газове при номинална топлинна мощност	132 °C
Температура на отработените газове в димоотвода при номинална топлинна мощност	158,4 °C
Механична устойчивост (за поддържане на една камина/един димоотвод)	NPD (неустановени експлоатационни показатели)
Термична производителност	При намалено топлинна мощност
Топлинна мощност	13,2 kW
Топлинна мощност излъчвана в помещението	2,8 kW
Топлинна мощност предадена на водата	10,4 kW
	на частичната топлинна мощност
	5,6 kW
	1,6 kW
	4,0 kW
Производителност	При номинална топлинна мощност
	92,53 %
	на частичната топлинна мощност
	91,46 %
Дълготрайност	NPD (неустановени експлоатационни показатели)

Експлоатационните показатели на продукта, посочени по-горе, са в съответствие с декларираните експлоатационни показатели. Настоящата декларация за експлоатационни показатели се издава в съответствие с Регламент (ЕС) № 305/2011, като отговорността за нея се носи изцяло от посочения по-горе производител.

Подписано за и от името на производителя от: Carlo Piazzetta (Главен изпълнителен директор)

Asolo, 2018/01/02



(подпис)

(CS) **PROHLÁŠENÍ O VLASTNOSTECH**

v souladu s nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) č. 305/2011

č. H07900196-CPR-2018/01/02

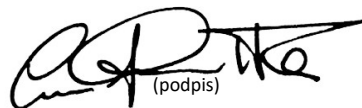
1. Jedinečný identifikační kód typu výrobku:	SP181-01 , Spotřebič na dřevěné pelety k vytápění obytných prostorů
Identifikační značkou modelu / rovnocenných modelů: ① oddělené čárkami	P985 THERMO
2. Zamýšlené/zamýšlená použití:	Vytápění prostor v obytných budovách s dodávkou teplé vody pro ústřední vytápění
3. Jméno, firma nebo registrovaná obchodní známka a kontaktní adresa výrobce:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Systém/systémy POSV:	Systém 3
5. Harmonizovaná norma:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Oznámený subjekt:	Oznámený subjekt TÜV Rheinland Energy GmbH Č. 2456 vymežil typový výrobek podle typových zkoušek dle systému 3 a vydal protokol o zkoušce K 1588 2015 Z1
7. Deklarovaná vlastnost/Deklarované vlastnosti	

Základní charakteristiky	Vlastnost	
Požární bezpečnost	Vyhovuje	
Reakce na oheň	A1 (EN 13501-1)	
Vzdálenost od hořlavých materiálů	Minimální vzdálenost v mm	
vzadu	= 10	
po boku	= 200	
strop	= -	
vpředu	= 800	
podlaha	= 0	
pečlivě přečtěte si návod		
Riziko úniku žhavých uhlíků	Vyhovuje	
Emise spalin	při jmenovitém tepelném výkonu	při částečném tepelném výkonu
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Uvolňování nebezpečných látek	NPD (No Performance Determined)	
Povrchová teplota	Vyhovuje	
Elektrická bezpečnost	Vyhovuje	
Čistitelnost	Vyhovuje	
Maximální provozní tlak	300 kPa (3,0 bar)	
Teplota spalin při jmenovitém tepelném výkonu	132 °C	
Teplota spalin u výfuku při jmenovitém tepelném výkonu	158,4 °C	
Mechanická pevnost (pro podložení komínu/kouřovodu)	NPD (No Performance Determined)	
Tepelné výkony	při jmenovitém tepelném výkonu	při částečném tepelném výkonu
Tepelný výkon	13,2 kW	5,6 kW
Tepelný výkon vrácen do prostředí	2,8 kW	1,6 kW
Tepelný výkon postoupen vodě	10,4 kW	4,0 kW
Účinnost	při jmenovitém tepelném výkonu	při částečném tepelném výkonu
	92,53 %	91,46 %
Trvanlivost	NPD (No Performance Determined)	

Vlastnosti výše uvedeného výrobku jsou ve shodě se souborem deklarovaných vlastností. Toto prohlášení o vlastnostech se v souladu s nařízením (EU) č. 305/2011 vydává na výhradní odpovědnost výrobce uvedeného výše.

Podepsáno za výrobce a jeho jménem Carlo Piazzetta (Výkonný ředitel)

Asolo, 2018/01/02


(podpis)

(DA) **YDEEVNEDEKLARATION**

iht. forordningen (EU) 305/2011

Nr. H07900196-CPR-2018/01/02

1. Varetypens unikke identifikationskode:	SP181-01 , Apparat til opvarmning af hjemmet fyret med træpiller
Modelidentifikation / ækvivalente modeller: ① adskilt af kommaer	P985 THERMO
2. Tilsigtet anvendelse:	Opvarmning af boligområder med produktion af varmt vand til centralvarme
3. Fabrikantens navn, registrerede firmabetegnelse eller registrerede varemærke og kontaktadresse:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. System eller systemer til vurdering og kontrol af konstansen af ydeevnen (AVCP):	System 3
5. Harmoniseret standard:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Bemyndiget organ:	Det bemyndigede organ TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 har gennemført typetesten ifølge system 3, og har udstedt testrapporten K 1588 2015 Z1

7. Deklareret ydeevne/deklarerede ydeevner	Ydeevne	
Væsentlige egenskaber	Konform	
Brandsikring	Konform	
Reaktion ved brand	A1 (EN 13501-1)	
Afstand til brændbart materiale	Min. afstand i mm	
bagtil	= 10	
på siden	= 200	
for oven	= -	
fortil	= 800	
bund	= 0	
læs instruktionerne omhyggeligt		
Risiko for udslip af gløder	Konform	
Emission af forbrændingsprodukter	ved nominal varmeydelse	ved delvis varmeydelse
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Frigivelse af farlige stoffer	NPD (ingen ydeevne fastlagt)	
Overfladetemperatur	Konform	
Elektrisk sikkerhed	Konform	
Rengøringssegenskaber	Konform	
Maks. driftstryk	300 kPa (3,0 bar)	
Røggastemperatur ved nominal termisk effekt	132 °C	
Røggastemperatur ved udledning ved nominal termisk effekt	158,4 °C	
Mekanisk modstand (til at bære en skorsten/røgdudledningsrør)	NPD (ingen ydeevne fastlagt)	
Termisk ydeevne	ved nominal varmeydelse	ved delvis varmeydelse
Varmeydelse	13,2 kW	5,6 kW
Varmeydelse i omgivelserne	2,8 kW	1,6 kW
Varmeydelse afgivet til vand	10,4 kW	4,0 kW
Ydelse	ved nominal varmeydelse	ved delvis varmeydelse
	92,53 %	91,46 %
Holdbarhed	NPD (ingen ydeevne fastlagt)	

Ydeevnen for den vare, der er anført ovenfor, er i overensstemmelse med den deklarerede ydeevne. Denne ydeevnedeklaration er udarbejdet i overensstemmelse med forordning (EU) nr. 305/2011 på eneansvar af den fabrikant, der er anført ovenfor.

Underskrevet for fabrikanten og på dennes vegne af: Carlo Piazzetta (Administrerende direktør)

Asolo, 2018/01/02


(underskrift)

(EL) **ΔΗΛΩΣΗ ΕΠΙΔΟΣΕΩΝ**

σύμφωνα με τον Κανονισμό (ΕΕ) 305/2011

Αριθ. H07900196-CPR-2018/01/02

1. Μοναδικός κωδικός ταυτοποίησης του τύπου του προϊόντος:	SP181-01 , Οικιακή συσκευή θέρμανσης χώρου που πυροδοτείται από ξύλο
Αναγνωριστικό μοντέλου / ισοδύναμων μοντέλων: i χωρίζονται με κόμματα	P985 THERMO
2. Προβλεπόμενη(-ες) χρήση(-εις):	Θέρμανση του χώρου σε κτίρια κατοικιών με παροχή ζεστού νερού για κεντρική θέρμανση
3. Όνομα, εμπορική επωνυμία ή κατατεθέν σήμα και διεύθυνση του κατασκευαστή:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Σύστημα/συστήματα AVCP (αξιολόγηση και επαλήθευση της σταθερότητας της επίδοσης):	Σύστημα 3
5. Εναρμονισμένα πρότυπα:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Κοινοποιημένος οργανισμός:	Ο κοινοποιημένος οργανισμός TÜV Rheinland Energy GmbH Αρ. 2456 έχει προσδιορίσει τον τύπο του προϊόντος βάσει της δοκιμής τύπου σύμφωνα με το σύστημα 3 και χορήγησε την έκθεση δοκιμής K 1588 2015 Z1.

7. Δηλωθείσα(-ες) επίδοση(-εις)		
Ουσιώδη Χαρακτηριστικά	Απόδοση	
Ασφάλεια πυροπροστασίας	Συμβατό	
Αντίδραση στη φωτιά	A1 (Σύμφωνα με EN 13501-1)	
Απόσταση από καύσιμο υλικό	Ελάχιστη απόσταση σε mm	
Πίσω	= 10	
πλευρική	= 200	
οροφής	= -	
εμπρόσθια	= 800	
δαπέδου	= 0	
διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες		
Κίνδυνος εξόδου πυρακτωμένης χόβολης	Συμβατό	
Εκπομπή προϊόντων καύσης	με ονομαστική θερμική ισχύ	με μειωμένη θερμική ισχύ
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Έκλυση επικίνδυνων ουσιών	NPD (μη καθορισμένη απόδοση)	
Επιφανειακή Θερμοκρασία	Συμβατό	
Ηλεκτρική ασφάλεια	Συμβατό	
Δυνατότητα καθαρισμού	Συμβατό	
Μέγιστη πίεση λειτουργίας	300 kPa (3,0 bar)	
Θερμοκρασία καπναερίων σε ονομαστική θερμική ισχύ	132 °C	
Θερμοκρασία των καπναερίων στην απαγωγή με ονομαστική θερμική ισχύ	158,4 °C	
Μηχανική αντοχή (για τη στήριξη καμινάδας/καπνοδόχου)	NPD (μη καθορισμένη απόδοση)	
Θερμικές αποδόσεις	με ονομαστική θερμική ισχύ	με μειωμένη θερμική ισχύ
Θερμική ισχύς	13,2 kW	5,6 kW
Θερμική ισχύς απόδοσης στο χώρο	2,8 kW	1,6 kW
Θερμική ισχύς μεταβιβαζόμενη στο νερό	10,4 kW	4,0 kW
Αποδοτικότητα	με ονομαστική θερμική ισχύ	με μειωμένη θερμική ισχύ
	92,53 %	91,46 %
Ανθεκτικότητα	NPD (μη καθορισμένη απόδοση)	

Η επίδοση του προϊόντος που ταυτοποιείται ανωτέρω είναι σύμφωνη με τη (τις) δηλωθείσα(-ες) επίδοση(-εις). Η δήλωση αυτή των επιδόσεων συντάσσεται, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 305/2011, με αποκλειστική ευθύνη του κατασκευαστή που ταυτοποιείται ανωτέρω.

Υπογράφεται στο όνομα και για λογαριασμό του κατασκευαστή από τον Carlo Piazzetta (Διευθύνων Σύμβουλος)

Asolo, 2018/01/02


(υπογραφή)

(ET) TOIMIVUSDEKLARATSIOON

kooskõlas määrusega (EL) nr 305/2011

nr H07900196-CPR-2018/01/02

1. Tootetüübi kordumatu identifitseerimiskood:	SP181-01 , Puidugraanulitega köetav kütteseade eluruumidesse
Mudelitähis / samaväärsete mudelite: ① eraldatud komadega	P985 THERMO
2. Kavandatud kasutusala(d):	Ruumide kütmine eluhoonetes sooja vee tootmisega keskkütte jaoks
3. Tootja nimi, registreeritud kaubanimi või registreeritud kaubamärk ja kontaktaadress:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Toimivuse püsivuse hindamise ja kontrolli süsteem:	Süsteem 3
5. Ühtlustatud standard:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Teavitatud asutus:	Teavitatud asutus TÜV Rheinland Energy GmbH nr 2456 määras süsteemi 3 kohaste tüübikatssetuste alusel tootetüübi ja väljastas katseprotokolli K 1588 2015 Z1

7. Deklareeritud toimivus		
Põhiomadused	Toimivus	
Tuleohutus	Nõuetele vastav	
Tuletundlikkus	A1 (EN 13501-1)	
Kaugus süttivast materjalist	Minimaalne kaugus mm	
tagakülg	= 10	
külg	= 200	
lagi	= -	
esikülg	= 800	
põrand	= 0	
Lugege juhendit hoolikalt		
Hõõguvate süte väljakukkumise oht	Nõuetele vastav	
Põlemissaaduste eraldumine	nimisoojusvõimsusel	soojuvõimsuse osakoormusel
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Ohtlike ainete eraldumine	NPD (st toimivust ei ole kindlaks määratud)	
Pinnatemperatuur	Nõuetele vastav	
Elektriohutus	Nõuetele vastav	
Puhastatavus	Nõuetele vastav	
Maksimaalne töösurve	300 kPa (3,0 bar)	
Suitsu temperatuur nimisoojusvõimsusel	132 °C	
Suitsu väljalasketemperatuur nimisoojusvõimsusel	158,4 °C	
Mehaaniline vastupidavus (korstna/lõõri kandmiseks)	NPD (st toimivust ei ole kindlaks määratud)	
Soojusvõimsusega	nimisoojusvõimsusel	soojuvõimsuse osakoormusel
Soojusvõimsus	13,2 kW	5,6 kW
Ruumi eralduv soojuvõimsus	2,8 kW	1,6 kW
Veele kanduv soojuvõimsus	10,4 kW	4,0 kW
Tõhusus	nimisoojusvõimsusel	soojuvõimsuse osakoormusel
	92,53 %	91,46 %
Vastupidavus	NPD (st toimivust ei ole kindlaks määratud)	

Eespool kirjeldatud toote toimivus vastab deklareeritud toimivusele. Käesolev toimivusdeklaratsioon on välja antud kooskõlas määrusega (EL) nr 305/2011 eespool nimetatud tootja ainuvastutusel.

Tootja poolt ja nimel allkirjastanud: Carlo Piazzetta (Tegevjuht)

Asolo, 2018/01/02


(allkiri)

(FI) **SUORITUSTASOILMOITUS**

European parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) Nro 305/2011 mukaan
Nro H07900196-CPR-2018/01/02

1. Tuotetyypin yksilöllinen tunniste:	SP181-01 , Puupellettikamiinat kotitalouskäyttöön
Mallitunniste / vastaavista malleista: ① pilkuin erotettu	P985 THERMO
2. Aiottu käyttötarkoitus (aiotut käyttötarkoitukset):	Asuinrakennusten tilalämmitys lämpimän veden tuotannolla keskuslämmitystä varten
3. Valmistajan nimi, rekisteröity kaupp nimi tai tavaramerkki sekä osoite, josta valmistajaan saa yhteyden:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Suoritustason pysyvyyden arvioinnissa ja varmentamisessa käytetty järjestelmä/käytetyt järjestelmät:	Järjestelmä 3
5. Yhdenmukaistettu standardi:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Ilmoitettu laitos:	Ilmoitettu laitos TÜV Rheinland Energy GmbH nro 2456 on määrittänyt tuotetyypin tyyppitestausten perusteella järjestelmän 3 mukaan ja antanut testiraportin K 1588 2015 Z1
7. Ilmoitettu suoritustaso/ilmoitetut suoritustasot	

Perusominaisuudet	Suoritustaso	
Paloturvallisuus	Hyväksytty	
Palotekninen käyttäytyminen	A1 (EN 13501-1)	
Etäisyys palaviin materiaaleihin	Vähimmäisetäisyys mm	
takana	= 10	
sivulla	= 200	
sisäkattoon	= -	
edessä	= 800	
lattiaan	= 0	
lue ohjeet huolellisesti		
Palavan polttoaineen putoamisen vaara	Hyväksytty	
Palamistuotteiden päästöt	nimellislämpöteholla	osakuorman lämpöteholla
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Vaarallisten aineiden päästöt	NPD (suoritustasoa ei ole määritelty)	
Pintalämpötila	Hyväksytty	
Sähköturvallisuus	Hyväksytty	
Puhdistettavuus	Hyväksytty	
Enimmäiskäyttöpaine	300 kPa (3,0 bar)	
Savukaasun lämpötila nimellislämpöteholla	132 °C	
Savukaasun lähtölämpötila nimellislämpöteholla	158,4 °C	
Mekaaninen lujuus (savukanavaa/hormia varten)	NPD (suoritustasoa ei ole määritelty)	
Lämmöntuotto	nimellislämpöteholla	osakuorman lämpöteholla
Lämpöteho	13,2 kW	5,6 kW
Lämpöteho huonetilaan	2,8 kW	1,6 kW
Lämpöteho veteen	10,4 kW	4,0 kW
Hyötysuhde	nimellislämpöteholla	osakuorman lämpöteholla
	92,53 %	91,46 %
Kestävyys	NPD (suoritustasoa ei ole määritelty)	

Edellä yksilöidyn tuotteen suoritustaso on ilmoitettujen suoritustasojen joukon mukainen. Tämä suoritustasoilmoitus on asetuksen (EU) Nro 305/2011 mukaisesti annettu edellä ilmoitetun valmistajan yksinomisella vastuulla.

Valmistajan puolesta allekirjoittanut Carlo Piazzetta (Toimitusjohtaja)

Asolo, 2018/01/02


(allekirjoitus)

(HR) **IZJAVA O SVOJSTVIMA**

sukladno Uredbi (UE) 305/2011

Br. H07900196-CPR-2018/01/02

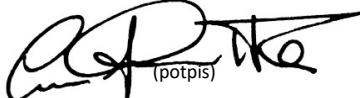
1. Jedinstvena identifikacijska oznaka vrste proizvoda:	SP181-01 , Uređaj za zagrijavanje u domaćinstvu koji se pune drvenim peletima
Identifikacijska oznaka modela / ekvivalentnih modela: i odvojeno zarezima	P985 THERMO
2. Namjena/namjene:	Grijanje prostora u stambenim zgradama s dovodom tople vode za centralno grijanje
3. Naziv, prijavljeno komercijalno ime ili prijavljena oznaka i adresa proizvođača:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Sustav/sustavi za ocjenu i provjeru stalnosti svojstava (AVCP):	Sustav 3
5. Usklađena norma:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Prijavljeno tijelo:	Prijavljeno tijelo TÜV Rheinland Energy GmbH br. 2456 odredilo je proizvod-tip na temelju ispitivanja tipa prema sustavu 3 i izdalo je izvješće o ispitivanju K 1588 2015 Z1

7. Objavljena svojstva		
Bitne značajke	Svojstva	
Protupožarna sigurnost	Sukladna	
Reakcija na požar	A1 (Prema EN 13501-1)	
Udaljenost od zapaljivog materijala	Minimalno rastojanje u mm	
odostraga	= 10	
bočno	= 200	
strop	= -	
s prednje strane	= 800	
pod	= 0	
pažljivo pročitajte upute		
Rizik od ispadanja usijanog žara	Sukladna	
Emisija produkata izgaranja	pri nazivnoj toplinskoj snazi	pri parcijalnoj toplinskoj snazi
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Oslobađanje opasnih tvari	NPD (svojstvo nije određeno)	
Površinska temperatura	Sukladna	
Električna sigurnost	Sukladna	
Mogućnost čišćenja	Sukladna	
Maksimalan radni tlak	300 kPa (3,0 bar)	
Temperatura dimnih plinova pri nazivnoj toplinskoj snazi	132 °C	
Izlazna temperatura dimnih plinova pri nazivnoj toplinskoj snazi	158,4 °C	
Mehanička otpornost (da izdrži dimnjak/dimovodnu cijev)	NPD (svojstvo nije određeno)	
Toplinska svojstva	pri nazivnoj toplinskoj snazi	pri parcijalnoj toplinskoj snazi
Toplinska snaga	13,2 kW	5,6 kW
Toplinska snaga u prostoriji	2,8 kW	1,6 kW
Toplinska snaga prenijeta u vodu	10,4 kW	4,0 kW
Učinak	pri nazivnoj toplinskoj snazi	pri parcijalnoj toplinskoj snazi
	92,53 %	91,46 %
Izdržljivost	NPD (svojstvo nije određeno)	

Prije utvrđeno svojstvo proizvoda u skladu je s objavljenim svojstvima. Ova izjava o svojstvima izdaje se, u skladu s Uredbom (EU) br. 305/2011, pod isključivom odgovornošću prethodno utvrđenog proizvođača.

Potpisao u ime i za račun proizvođača Carlo Piazzetta (glavni izvršni direktor)

Asolo, 2018/01/02


(potpis)

(HU) **TELJESÍTMÉNYNYILATKOZAT**
Az (EU) 305/2011 rendelkezésnek megfelelően
H07900196-CPR-2018/01/02 sz.

1.	A terméktípus egyedi azonosító kódja: Modellazonosító / egyenértékű modellek: ① vesszővel elválasztva	SP181-01 , Otthoni fűtőberendezés fapellettel fűtött P985 THERMO
2.	Felhasználás célja(i):	Lakáscélú épületek helyiségeinek fűtése melegvíz-ellátással központi fűtéshez
3.	A gyártók neve, bejegyzett kereskedelmi neve, illetve bejegyzett védjegye, valamint értesítési:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4.	Az AVCP-rendszer(ek):	3. rendszer
5.	Harmonizált szabvány:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6.	Bejelentett szervezet:	A TÜV Rheinland Energy GmbH , 2456 sz. bejelentett szervezet a terméktípust a 3. Rendszer szerinti tesztípus alapján határozta meg és adta ki a K 1588 2015 Z1 jelentést

7.	A nyilatkozatban szereplő teljesítmény(ek)	
Alapvető tulajdonságok		
Tűzvédelmi biztonság		
Tűzzel szembeni viselkedés	Megfelel	
Távolság üzemanyagtól	A1 (EN 13501-1)	
hátsó	Minimális távolság mm-ben	
oldal	= 10	
mennyezet	= 200	
elülső	= -	
padló	= 800	
Figyelmesen olvassa el az utasításokat	= 0	
Izzó parázs kilépés kockázata	Megfelel	
Égéstermék kibocsátás		
CO	a névleges hőteljesítményen	a részterhelés melletti fűtőteli teljesítményen
NOx	0,009 %	0,06 %
OGC	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
PM	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Veszélyes anyagok kibocsátása		
NPD (nincs meghatározott teljesítmény)		
Felületi hőmérséklet		
Megfelel		
Elektromos biztonság		
Megfelel		
Tisztíthatóság		
Megfelel		
Maximális üzemi nyomás		
300 kPa (3,0 bar)		
Füsthőmérséklet a névleges hőteljesítményen		
132 °C		
Elvezetett füstök mérséklete a névleges hőteljesítményen		
158,4 °C		
Mechanikus ellenállás (tűzhely/kémény elviseléséhez)		
NPD (nincs meghatározott teljesítmény)		
Hőteljesítmények		
Hőteljesítmény	a névleges hőteljesítményen	a részterhelés melletti fűtőteli teljesítményen
Környezetbe bocsátott hőenergia	13,2 kW	5,6 kW
Víznek leadott hőenergia	2,8 kW	1,6 kW
	10,4 kW	4,0 kW
Hozam		
	a névleges hőteljesítményen	a részterhelés melletti fűtőteli teljesítményen
	92,53 %	91,46 %
Tartósság		
NPD (nincs meghatározott teljesítmény)		

A fent azonosított termék teljesítménye megfelel a bejelentett teljesítmény(ek)nek. A 305/2011/EU rendeletnek megfelelően e teljesítménynyilatkozat kiadásáért kizárólag a fent meghatározott gyártó a felelős.

A gyártó nevében és részéről aláíró személy: Carlo Piazzetta (Vezérigazgató)

Asolo, 2018/01/02


(aláírás)

(LT) **EKSPLOATACINIŲ SAVYBIŲ DEKLARACIJA**

pagal Reglamentą (ES) 305/2011
Nr. H07900196-CPR-2018/01/02

1. Produkto tipo unikalus identifikavimo kodas: Modelį identifikatorius / atitinkamų modelių: ① atskirtas kableliais	SP181-01 , Medienos granulėmis kūrenamas gyvenamųjų patalpų šildymo prietaisas P985 THERMO
2. Naudojimo paskirtis (-ys):	Gyvenamųjų patalpų šildymas su karšto vandens tiekimu centriniam šildymui
3. Gamintojo pavadinimas, registruotas komercinis pavadinimas arba registruotas prekės ženklas ir kontaktinis adresas:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Eksploatacinių savybių pastovumo vertinimo ir tikrinimo sistema (-os):	Sistema 3
5. Darnusis standartas:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Notifikuotoji įstaiga:	Notifikuotoji įstaiga TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 nustatė produkto tipą, atlikusi tipo bandymus pagal 3 sistemą, ir išdavė bandymų protokolą K 1588 2015 Z1

7. Deklaruojama (-os) eksploatacinė (-ės) savybė (-ės)	Eksploatacinės savybės	
Esminės charakteristikos	Eksploatacinės savybės	
Gairinė sauga	Atitinka	
Degumas	A1 (EN 13501-1)	
Atstumas nuo degių medžiagų	Mažiausias atstumas, mm	
galinis	= 10	
šonas	= 200	
lubos	= -	
priekinis	= 800	
grindys	= 0	
atidžiai perskaitykite instrukcijas		
Degančių žarijų iškritimo pavojus	Atitinka	
Degimo produktų išsiskyrimas	esant vardinei šiluminei galiai	šiluminė galia išvestyje esant daliniai aprokvai
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Pavojingų cheminių medžiagų išmetimas į aplinką	NPD (eksploatacinės savybės nenustatytos)	
Paviršiaus temperatūra	Atitinka	
Elektros sauga	Atitinka	
Valymas	Atitinka	
Didžiausias darbinis slėgis	300 kPa (3,0 bar)	
Dūmų temperatūra esant vardinei šiluminei galiai	132 °C	
Dūmų temperatūra išmetimo vietoje esant vardinei šiluminei galiai	158,4 °C	
Mechaninis atsparumas (gebėjimas atlaikyti židinį / dūmtakį)	NPD (eksploatacinės savybės nenustatytos)	
Šiluminės savybės	esant vardinei šiluminei galiai	šiluminė galia išvestyje esant daliniai aprokvai
Šiluminė galia	13,2 kW	5,6 kW
Šiluminė galia aplinkoje	2,8 kW	1,6 kW
Vandeniui perduodama šiluminė galia	10,4 kW	4,0 kW
Efektyvumas	esant vardinei šiluminei galiai	šiluminė galia išvestyje esant daliniai aprokvai
	92,53 %	91,46 %
Atsparumas	NPD (eksploatacinės savybės nenustatytos)	

Nurodyto produkto eksploatacinės savybės atitinka visas deklaruotas eksploatacines savybes. Ši eksploatacinių savybių deklaracija pateikiama vadovaujantis Reglamentu (ES) Nr. 305/2011, atsakomybė už jos turinį tenka tik joje nurodytam gamintojui.

Pasirašyta (gamintojas ir jo vardas): Carlo Piazzetta (Vyriausiasis vykdomasis pareigūnas)

Asolo, 2018/01/02


(parašas)

(LV) **EKSPLUATĀCIJAS ĪPAŠĪBU DEKLARĀCIJA**

saskaņā ar Regulu (ES) 305/2011
Nr. H07900196-CPR-2018/01/02

1.	Unikālais izstrādājuma tipa identifikācijas numurs: Modeļa identifikators / ekvivalento modeļu: ① atdalītas ar komatiem	SP181-01 , Mājokļa apkures ierīce kas darbojas uz koksnes granulām P985 THERMO
2.	Paredzētais izmantojums:	Dzīvojamo ēku telpu apsilde ar karstā ūdens padevi centrālajai apkures sistēmai
3.	Ražotāja nosaukums, reģistrētais komercnosaukums vai reģistrētā preču zīme un kontaktadrese:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4.	Ekspluatācijas īpašību noturības novērtējuma un pārbaudes (AVCP) sistēma(-as):	System 3
5.	Saskaņotais standarts:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6.	Paziņotā institūcija:	Paziņotā institūcija TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 noteica produktu-veidu pamatojoties uz veida pārbaudēm pēc 3.sistēmas un izsniedza pārbaudes atzinumu K 1588 2015 Z1

7.	Deklarētā(-ās) ekspluatācijas īpašība(-as)	
Būtiskie raksturlielumi	Ekspluatācijas īpašības	
Ugunsdrošība	Atbilst	
Ugunsreakcija (degamība)	A1 (EN 13501-1)	
Attālums no degošiem materiāliem	Minimālais attālums mm	
aizmugure	= 10	
sāns	= 200	
griesti	= -	
priekšdaļa	= 800	
grīda	= 0	
uzmanīgi lasīt instrukcijas		
Karsto ogļu iziešanas risks	Atbilst	
Degšanas produktu emisija	pie nominālās siltuma jaudas	pie daļējas siltuma jaudas
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Bīstamu vielu izdalīšanās	NPD (ekspluatācijas īpašības nav noteiktas)	
Virsmas temperatūra	Atbilst	
Elektrodrošība	Atbilst	
Tīrība	Atbilst	
Maksimālās darbības spiediens	300 kPa (3,0 bar)	
Dūmu temperatūra pie nominālās siltuma jaudas	132 °C	
Dūmu temperatūra izejā pie nominālās siltuma jaudas	158,4 °C	
Mehāniskā izturība (lai izturētu dūmvadu)	NPD (ekspluatācijas īpašības nav noteiktas)	
Siltuma ekspluatācijas īpašības	pie nominālās siltuma jaudas	pie daļējas siltuma jaudas
Siltuma jauda	13,2 kW	5,6 kW
Siltuma jauda, kas izplatās vidē	2,8 kW	1,6 kW
Siltuma jauda, kas izplatās ūdenī	10,4 kW	4,0 kW
Lietderības koeficients	pie nominālās siltuma jaudas	pie daļējas siltuma jaudas
	92,53 %	91,46 %
Izturība	NPD (ekspluatācijas īpašības nav noteiktas)	

Iepriekš norādītā izstrādājuma ekspluatācijas īpašības atbilst deklarēto ekspluatācijas īpašību kopumam. Šī ekspluatācijas īpašību deklarācija izdota saskaņā ar Regulu (ES) Nr. 305/2011, un par to ir atbildīgs vienīgi iepriekš norādītais ražotājs.

Parakstīts ražotāja vārdā: Carlo Piazzetta (galvenais izpilddirektors)

Asolo, 2018/01/02


(paraksts)

(PL) **DEKLARACJA WŁAŚCIWOŚCI UŻYTKOWYCH**

zgodnie z rozporządzeniem (UE) 305/2011

Nr H07900196-CPR-2018/01/02

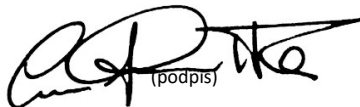
1. Niepowtarzalny kod identyfikacyjny typu wyrobu:	SP181-01 , Urządzenie grzewcze na pelety do ogrzewania pomieszczeń mieszkalnych
Identyfikator modelu / równoważnych modeli: ① oddzielone przecinkami	P985 THERMO
2. Zamierzone zastosowanie lub zastosowania:	Ogrzewanie pomieszczeń w budynkach mieszkalnych z zaopatrzeniem w ciepłą wodę do centralnego ogrzewania
3. Nazwa, zastrzeżona nazwa handlowa lub zastrzeżony znak towarowy oraz adres kontaktowy producenta:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. System(-y) oceny i weryfikacji stałości właściwości użytkowych:	System 3
5. Norma zharmonizowana:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Notyfikowana jednostka:	Notyfikowana jednostka TÜV Rheinland Energy GmbH Nr 2456 określiła typ wyrobu na podstawie badania typu zgodnie z systemem 3 i wydała sprawozdanie z badania K 1588 2015 Z1

7. Deklarowane właściwości użytkowe		
Zasadnicze charakterystyki	Właściwości użytkowe	
Bezpieczeństwo pożarowe	Zgodne	
Reakcja na ogień	A1 (Zgodnie z EN 13501-1)	
Odległość do materiału palnego	Minimalna odległość w mm	
z tyłu	= 10	
z boku	= 200	
sufit	= -	
z przodu	= 800	
podłoga	= 0	
uważnie przeczytać instrukcje		
Ryzyko wypadnięcia żaru	Zgodne	
Emisja produktów spalania	przy nominalnej mocy cieplnej	przy częściowej mocy cieplnej
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Uwalnianie substancji niebezpiecznych	b.d. (właściwość nieokreślona)	
Temperatura powierzchniowa	Zgodne	
Bezpieczeństwo elektryczne	Zgodne	
Możliwość czyszczenia	Zgodne	
Maksymalne ciśnienie robocze	300 kPa (3,0 bar)	
Temperatura spalin przy znamionowej mocy cieplnej	132 °C	
Temperatura dymu odprowadzanego przy nominalnej mocy cieplnej	158,4 °C	
Wytrzymałość mechaniczna (aby unieść kominiek/kanal dymowy)	b.d. (właściwość nieokreślona)	
Termiczne właściwości użytkowe	przy nominalnej mocy cieplnej	przy częściowej mocy cieplnej
Moc cieplna	13,2 kW	5,6 kW
Moc cieplna oddawana do otoczenia	2,8 kW	1,6 kW
Moc cieplna oddawana wodzie	10,4 kW	4,0 kW
Wydajność	przy nominalnej mocy cieplnej	przy częściowej mocy cieplnej
	92,53 %	91,46 %
Trwałość	b.d. (właściwość nieokreślona)	

Właściwości użytkowe określonego powyżej wyrobu są zgodne z zestawem deklarowanych właściwości użytkowych. Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje zgodnie z rozporządzeniem (UE) nr 305/2011 na wyłączną odpowiedzialność producenta określonego powyżej.

W imieniu producenta podpisał Carlo Piazzetta (Dyrektor Generalny)

Asolo, 2018/01/02



(podpis)

(RO) DECLARAȚIA DE PERFORMANȚĂ

conform Regulamentului (UE) 305/2011

Nr. H07900196-CPR-2018/01/02

1. Cod unic de identificare al produsului-tip:	SP181-01 , Aparat de încălzire de uz casnic cu convecție cu peleți din lemn
Identificator de model / modelelor echivalente: ① separate prin virgule	P985 THERMO
2. Utilizare (utilizări) preconizată (preconizate):	Încălzirea incintelor din clădiri rezidențiale cu furnizare de apă caldă pentru încălzire centrală
3. Numele, denumirea socială sau marca înregistrată și adresa de contact a fabricantului:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Sistemul (sistemele) de evaluare și de verificare a constanței performanței:	Sistemul 3
5. Standard armonizat:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Organism notificat:	Organismul notificat TÜV Rheinland Energy GmbH Nr. 2456 a determinat produsul-tip pe baza probelor de tip potrivit sistemului 3 și a emis raportul de probă K 1588 2015 Z1

7. Performanța (performanțe) declarată (declarate)		
Caracteristici esențiale	Performanță	
Siguranță împotriva incendiilor	Conform	
Comportarea la foc	A1 (EN 13501-1)	
Distanța față de materiale combustibile	Distanța minimă în mm	
posterior	= 10	
latură	= 200	
plafon	= -	
frontal	= 800	
podea	= 0	
a se citi cu atenție instrucțiunile		
Risc de sărire a tăciunilor încinși	Conform	
Emisie a produselor de ardere	la puterea termică nominală	la puterea termică parțială
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Emisii de substanțe periculoase	NPD (nicio performanță determinată)	
Temperatură la suprafață	Conform	
Siguranță electrică	Conform	
Curățare	Conform	
Presiune maximă de lucru	300 kPa (3,0 bar)	
Temperatura gazelor de ardere la puterea termică nominală	132 °C	
Temperatura gazelor de ardere la evacuare la puterea termică nominală	158,4 °C	
Rezistență mecanică (pentru a susține un șemineu/coș de fum)	NPD (nicio performanță determinată)	
Performanțe termice	la puterea termică nominală	la puterea termică parțială
Puterea termică	13,2 kW	5,6 kW
Puterea termică cedată ambientului	2,8 kW	1,6 kW
Puterea termică cedată apei	10,4 kW	4,0 kW
Randament	la puterea termică nominală	la puterea termică parțială
	92,53 %	91,46 %
Durabilitate	NPD (nicio performanță determinată)	

Performanța produsului identificat mai sus este în conformitate cu setul de performanțe declarate. Această declarație de performanță este eliberată în conformitate cu Regulamentul (UE) nr. 305/2011, pe răspunderea exclusivă a fabricantului identificat mai sus.

Semnată pentru și în numele fabricantului de către: Carlo Piazzetta (Director executiv)

Asolo, 2018/01/02



(semnătura)

(SK) **VYHLÁSENIE O PARAMETROCH**
v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 305/2011
č. H07900196-CPR-2018/01/02

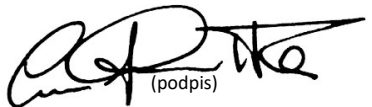
1. Jedinečný identifikačný kód typu výrobku:	SP181-01 , Vykurovanie bytových priestorov spotrebič na spaľovanie drevených peletiek
Identifikačný kód modelu / ekvivalentných modelov: ① oddelené čiarkami	P985 THERMO
2. Zamýšľané použitie/použitia:	Vykurovanie v obytných budovách s prípravou teplej úžitkovej vody prostredníctvom ústredného kúrenia
3. Meno, registrované obchodné meno alebo registrovaná ochranná známka a kontaktná adresa výrobcu:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Systém(-y) posudzovania a overovania nemennosti parametrov:	Systém 3
5. Harmonizovaná norma:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Notifikovaná osoba:	Notifikovaná osoba TÜV Rheinland Energy GmbH č. 2456 určila typový výrobok podľa typových skúšok v súlade so systémom 3 a vydala správu o skúške K 1588 2015 Z1

7. Deklarované parametre		
Podstatné vlastnosti	Parametre	
Požiarne bezpečnosť	Vyhovuje	
Reakcia na oheň	A1 (EN 13501-1)	
Vzdialenosť od horľavého materiálu	Minimálna vzdialenosť v mm	
vzadu	= 10	
po boku	= 200	
strop	= -	
vpredu	= 800	
podlaha	= 0	
pozorne prečítajte si návod		
Riziko úniku žeravých uhlíkov	Vyhovuje	
Emisie spalín	pri menovitom tepelnom výkone	pri čiastočnom tepelnom výkone
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Uvoľňovanie nebezpečných látok	NPD (nie sú určené parametre)	
Povrchová teplota	Vyhovuje	
Elektrická bezpečnosť	Vyhovuje	
Čistiteľnosť	Vyhovuje	
Maximálny prevádzkový tlak	300 kPa (3,0 bar)	
Teplota spalín pri menovitom tepelnom výkone	132 °C	
Teplota spalín na výfuku pri menovitom tepelnom výkone	158,4 °C	
Mechanická pevnosť (na podloženie komínu/dymovodu)	NPD (nie sú určené parametre)	
Tepelné výkony	pri menovitom tepelnom výkone	pri čiastočnom tepelnom výkone
Tepelný výkon	13,2 kW	5,6 kW
Tepelný výkon vrátený do prostredia	2,8 kW	1,6 kW
Tepelný výkon postúpený vode	10,4 kW	4,0 kW
Účinnosť	pri menovitom tepelnom výkone	pri čiastočnom tepelnom výkone
	92,53 %	91,46 %
Životnosť	NPD (nie sú určené parametre)	

Uvedené parametre výrobku sú v zhode so súborom deklarovateľných parametrov. Toto vyhlásenie o parametroch sa v súlade s nariadením (EÚ) č. 305/2011 vydáva na výhradnú zodpovednosť uvedeného výrobcu.

Podpísal za a v mene výrobcu: Carlo Piazzetta (Výkonný riaditeľ)

Asolo, 2018/01/02



(podpis)

(SL) **IZJAVA O LASTNOSTIH**

skladno z uredbo (EU) 305/2011

Št. H07900196-CPR-2018/01/02

1. Enotna identifikacijska oznaka tipa proizvoda:	SP181-01 , Naprave za gretje stanovanjskih prostorov na lesne pelete
Identifikacijska oznaka modela / enakovrednih modelov: ① ločene z vejicami	P985 THERMO
2. Predvidena uporaba:	Ogrevanje prostorov v stanovanjskih stavbah z oskrbo s toplo vodo za centralno ogrevanje
3. Ime, registrirano trgovsko ime ali registrirana blagovna znamka in naslov proizvajalca:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. Sistemi ocenjevanja in preverjanja nespremenljivosti lastnosti:	Sistem 3
5. Harmonizirani standard:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Prijavljeni organ:	Priglašen laboratorij TÜV Rheinland Energy GmbH št. 2456 je na podlagi tipskega testiranja sistema 3 določil tip in izdal poročilo o preizkusu K 1588 2015 Z1
7. Navedene lastnosti	

Bistvene značilnosti	Lastnost
Protipožarna varnost	Ustrezna
Reakcija na ogenj	A1 (V skladu z EN 13501-1)
Odmik od vnetljivih materialov	Minimalna oddaljenost , v mm
zadaj	= 10
s strani	= 200
strop	= -
spredaj	= 800
tla	= 0
skrbno preberite navodila	
Nevarnost izpada gorečega goriva	Ustrezna
Emisije produktov gorenja	pri nazivni izhodni toplotni moči
CO	0,009 %
NOx	140,8 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³
	pri izhodni toplotni moči pri delni obremenitvi
	0,06 %
	184,1 mg/Nm ³
	12,4 mg/Nm ³
	12,6 mg/Nm ³
Izpusitveni snovi	NPD (lastnost ni določena)
Temperatura površin	Ustrezna
Električna varnost	Ustrezna
Možnost čiščenja	Ustrezna
Maksimalni obratovalni pritisk	300 kPa (3,0 bar)
Temperatura dimnih plinov pri nazivni toplotni moči	132 °C
Temperatura dimnih izpušnih plinov pri nazivni toplotni moči	158,4 °C
Mehanska odpornost (da nosi dimnik/dimovodno cev)	NPD (lastnost ni določena)
Termične lastnosti	pri nazivni izhodni toplotni moči
Izhodna toplotna moč	13,2 kW
Izhodna toplotna moč, prenesena na zrak	2,8 kW
Izhodna toplotna moč, prenesena na vodi	10,4 kW
	pri izhodni toplotni moči pri delni obremenitvi
	5,6 kW
	1,6 kW
	4,0 kW
Izkoristek	pri nazivni izhodni toplotni moči
	92,53 %
	pri izhodni toplotni moči pri delni obremenitvi
	91,46 %
Obstoječnost	NPD (lastnost ni določena)

Lastnosti proizvoda, navedenega zgoraj, so v skladu z navedenimi lastnostmi. Za izdajo te izjave o lastnostih je v skladu z Uredbo (EU) št. 305/2011 odgovoren izključno proizvajalec, naveden zgoraj.

Za in v imenu proizvajalca podpisal Carlo Piazzetta (glavni izvršni direktor)

Asolo, 2018/01/02



(podpis)

(SV) **PRESTANDEDEKLARATION**
i enlighet med förordningar (EU) 305/2011
Nr H07900196-CPR-2018/01/02

1. Produkttypens unika identifikationskod:	SP181-01 , Pelletseldade kaminer för bostäder
Modellbeteckning / likvärdiga modeller: ① separerade av kommatecken	P985 THERMO
2. Avsedd användning/avsedda användningar:	Uppvärmning av omgivningen i bostadshus med leverans av varmvatten för centralvärme
3. Namn, kommersiell benämning som registrerats eller registrerat varumärke och tillverkarens adress:	PIAZZETTA GRUPPO PIAZZETTA S.p.A. Via Montello, 22 - 31011 Asolo (TV) – Italy Tel. +3904235271 Fax: +39042355178 email: info@gruppopiazzetta.com
4. System för bedömning och fortlöpande kontroll av prestanda:	System 3
5. Harmoniserad standard:	EN 14785:2006 + per EPREL: EN 15456:2008 ; IEC 62301:2011
6. Anmälda organet:	Det anmälda organet TÜV Rheinland Energy GmbH Nr 2456 har fastställt typprodukten på basis av typprövningar i enlighet med system 3 och har lämnat prövningsrapporten K 1588 2015 Z1

7. Angiven prestanda	Prestanda	
Väsentliga egenskaper	Prestanda	
Brandbekämpningssäkerhet	Överensstämmande	
Reaktion vid eld	A1 (Enligt EN 13501-1)	
Avstånd från bränslematerial	Minimivstånd i mm	
bakre	= 10	
sida	= 200	
tak	= -	
främre	= 800	
golv	= 0	
läs noga anvisningarna		
Risk för utsläpp av glöd från brasa	Överensstämmande	
Utsläpp av bränsleprodukter	vid nominell avgiven värmeeffekt	vid partiell värmeeffekt
CO	0,009 %	0,06 %
NOx	140,8 mg/Nm ³	184,1 mg/Nm ³
OGC	4,5 mg/Nm ³	12,4 mg/Nm ³
PM	18,2 mg/Nm ³	12,6 mg/Nm ³
Släpp av farliga ämnen	NPD (ej fastställd prestation)	
Yttemperatur	Överensstämmande	
Elsäkerhet	Överensstämmande	
Rengöringsbarhet	Överensstämmande	
Maximalt drifttryck	300 kPa (3,0 bar)	
Rökgastemperatur vid nominell termisk effekt	132 °C	
Utloppstemperatur för rökgas vid nominell värmeeffekt	158,4 °C	
Mekanisk styrka (för att hålla en spis/ett rökrör)	NPD (ej fastställd prestation)	
Termiska prestationer	vid nominell avgiven värmeeffekt	vid partiell värmeeffekt
Värmeeffekt	13,2 Kw	5,6 kW
Värmeeffekt avgiven till omgivningen	2,8 kW	1,6 kW
Värmeeffekt avgiven till vatten	10,4 kW	4,0 kW
Verkningsgrad	vid nominell avgiven värmeeffekt	vid partiell värmeeffekt
	92,53 %	91,46 %
Varaktighet	NPD (ej fastställd prestation)	

Prestandan för ovanstående produkt överensstämmer med den angivna prestandan. Denna prestandadeklaration har utfärdats i enlighet med förordning (EU) nr 305/2011 på eget ansvar av den tillverkare som anges ovan.

Signatur med namn och å tillverkarens vägnar av Carlo Piazzetta (VD)

Asolo, 2018/01/02



(namnteckning)